

# BÜSUM *spontan*

Aktuelle Urlaubs-Infos  
3 x die Woche gratis  
**Nr. 278, Fr. – So.**  
**11. – 13.5.07**

**Moin  
zusammen ...**

Gedenktage gibt es heute für jedes Ding und jeden Anlass. Kaum ein Tag im Kalender, der nicht mit einer „Gedenkfunktion“ ausgestattet ist.

Dem Muttertag hingegen wird noch immer besondere Beachtung zuteil: Unzählige Blumensträuße und Pralineschachteln werden am Sonntag überreicht werden und auch das Frühstück wird an diesem Tag überdurchschnittlich oft von Männer- oder Kinderhand zubereitet.

Recht so – verdient haben es unsere Mütter auf jeden Fall. Manche erkennen erst spät, was die Mutter alles für einen geleistet hat; andere wissen es nur zu gut: So wächst die Zahl der Söhne und Töchter, die den mütterlichen Service so sehr genießen, dass sie auch mit vierzig noch nicht aus dem Elternhaus ausziehen mögen.

Aber die Fürsorge einer Mutter hört ohnehin nicht mit der Volljährigkeit ihrer Kinder auf. Ich bin sicher, dass selbst manches Staatsoberhaupt noch zugerant bekommt: „Mach die Jacke zu, Junge, Du holst Dir noch den Tod“ ...

Schönen Tag noch

*Kai Klüwer, Büsum spontan*

**Täglich 9.30 Uhr ab Büsum**  
1. Klasse fahren nach **Helgoland** mit MS *Funny Girl*  
Schnellschiff mit Anti-Schaukel-System  
**REEDEREI CASSEN EILS**  
Helgolandkajüte/Ankerplatz 0 48 34/93 82 20

## Gezeiten für Büsum

11 Fr	1.08	7.32	13.46	20.13
12 Sa	2.31	8.58	15.12	21.37
13 So	3.50	10.15	16.27	22.50

Berechnung: Dr. J. Wesseler • Kiel • Ohne Gewähr

## Freitag: Eröffnung des Deichmuseums

Fast unbemerkt von der Öffentlichkeit ist am Ortsrand von Büsum eine neue Sehenswürdigkeit herangewachsen: Das Deichfreilichtmuseum zeigt verschiedene Deichprofile und erläutert auf zahlreichen Schautafeln die Geschichte von Deichbau und Küstenschutz aus der Zeit um 1200 bis in die Gegenwart.

Am Freitag um 10:00 Uhr wird die Einrichtung durch Bürgermeister Volker Johann eröffnet. Die interessierte Öffentlichkeit ist herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

*Sie erreichen das Deichmuseum über einen Fußweg vom  
Parkplatz P1 an der Umgehungsstraße*

## 3 Bands in der Veranstaltungshalle am Hafen Büsum rockt!

Das ist schon fast ein kleines Musikfestival, was am Freitag um 20:00 Uhr in der Veranstaltungshalle am Hafen abgeht: Drei Bands treten an diesem Abend auf:

Internationales Flair bringt die Rockband „Jaqueline“ aus Norwegen, die bereits zwei CDs veröffentlicht hat.

Weniger weit anreisen müssen „Nothahn“ und „Attic Cell“, zwei Bands aus der Region.

„Nothahn“ bezeichnet ihre Musik als „Proll-Punk“; „Attic Cell“ tritt als typische Rock-Formation auf.

*Freitag, 20 Uhr in der  
Veranstaltungshalle am  
Hafenbecken 2. Eintritt € 4,-  
Weitere Informationen über die  
Bands unter  
[www.buesum-rockt.de](http://www.buesum-rockt.de)*

**Kolles**  
**Alter Muschelsaal**  
Freitags ab 17.30 Uhr:  
Fischer- und Bauernbuffet  
15,90 € pro Person  
kuschelig & muschelig  
Hafenstraße 27 • 25761 Büsum  
Tel. 0 48 34 - 24 40

**Segeln in Nord- und Ostsee**  
mit der 10m-Yacht „Dream Scape“  
• Schnuppersegeln  
ca. 3 Std. an jedem Werktag  
• Segeltörns übers Wochenende  
• Segeltörns über eine Woche  
• Frauensegeln  
Mit erfahrener Skipper!  
Tel.: (0 48 34) 71 94 94

**E NEUKAUF A. JENSEN**  
EDEKA  
Super Angebote jede Woche:

<b>Gemischter Aufschnitt</b> 5-fach sortiert 100 g <b>-55</b>	<b>Schwarzwälder Kirschtorte</b> Coppentrath, tiefgek. 500 g-Packg. <b>1.99</b>
<b>Mumm Sekt</b> 0,75 ltr. <b>3.88</b>	<b>Zewa Moll Toilettenpapier</b> 3-lagig 8er-Packg. <b>1.79</b>

*Wir sind gern für Sie da! Öffnungszeiten:  
Mo.-Sa.: 7-20 Uhr • So.: 11-18 Uhr*

Annahme von Lotto/Toto	Verkauf von Briefmarken u. Handykarten	Täglich frische Belieferung
------------------------	--	-----------------------------

**- Lieferservice frei Haus -  
Heider Str. 2a • Tel. 936 200**

## Was liegt an?

- >> **FREITAG, 11.05.**  
**7:00** Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt  
**8:30** Vitamaris „Wassergymnastik“ (auch 11:30)  
**9:00** Vitamaris Gruppengymnastik (Anmeldg.)  
**9:15** Mini-Maxi-Club „Spiel- und Bastelzeit“ mit Rike  
**9:30** Plattform Hauptstrand „Nordseesport“  
**10:00** Nähe Parkplatz P1 Einweihung Deichmuseum  
**10:00** Blanker Hans „Klönssnack für Junggebliebene“  
**10:10** Piraten Meer „Aqua-Fitness (auch 15:40)  
**10:30** Gäste- u. Verantzentr. Kurkonzert (auch 16:00)  
**11:00** Vitamaris Therap. Atemgymnastik (Anm.)  
**12:00** St. Clemens-Kirche „Mittagsgebet“  
**12:30** Deichkrone/Hochhaus Kinderwattwanderung  
**14:00** Vitamaris „Seniorenschwimmen“

Fortsetzung Seite 2

**Fahrplan 11.5 – 13.5**  
Ausflugsschiffe ab Ankerplatz Büsum-Helgoland  
**Fr/Sa/So** 9:15 Uhr  
 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45  
**Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)  
**Fr 15:00 Sa 10:30 So 11:45 Uhr**  
**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
**Fr 10:30, 12:00, 13:30 Uhr**  
**Sa 13:15, 14:30, 16:00 Uhr**  
**So 10:30, 14:30, 16:00 Uhr**  
**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)  
**Fr 11:00, 13:15, 15:15 Uhr**  
**So 11:00, 13:15, 15:15 Uhr**  
**Abendfahrt** (ca. 2 Std.) **Sa 19:45 Uhr**  
**Reederei H. G. Rahder**  
 Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

**Mittagstisch „Büsumer Pesel“** Fr.: **Seelachsfilet** in Eihülle gebraten, mit Dillsauce, Butterreis & gemischtem Salat € 6,50  
 Restaurant-Café im GVZ Sa./So.: **Windbeutel**, so groß wie ein Orkan, m. heißen Kirschen, Vanilleis u. Sahne € 3,50

## Was liegt an?

Fortsetzung von Seite 1

**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen für Kinder  
**15:00** Piraten Meer  
„Seeräberschwimmen“  
**16:00** Ev. Gemeindehaus  
„Literaturcafé“  
**20:00** Leuchtturm Nr. 1  
Karaoke  
**20:15** Biersalon Bonde  
Bundesliga Arena  
**21:00** Spritzenhaus/Westerstr. 1  
Karaoke mit Rainer Zeikau

### >>SAMSTAG, 12.05.

**9:30** Kurpark: Boule  
**10:30** Gäste- u. Verant'zentr.  
Kurkonzert „Büsum-Sextett“  
**13:00** Wetterst./Hauptstrand  
„Kinderwattführung“  
**13:00** Deichkrone/Hochhaus  
„Abenteuerwattwanderung“  
**14:00** Deichkrone/Hochhaus  
„Wattführung im Nationalpark“  
**14:00** Molenfeuer/Ankerplatz  
Infostand Museumshafenverein  
**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen für Kinder  
**14:30** Blanker Hans  
Führung durch die Sturmflutenwelt  
**15:30** Biersalon Bonde  
Bundesliga Arena  
**20:00** Biersalon Bonde  
Tanzabend  
**21:00** Spritzenhaus/Westerstr. 1  
Livemusik mit Rainer Zeikau

### >>SONNTAG, 13.05.

**8:30** St. Andreas-Kirche  
Festmesse  
**9:00** Kaufhaus Stolz  
Flohmarkt  
**9:30** St. Clemens-Kirche  
Gottesdienst  
**9:30** Kurpark: Boule  
**10:30** Gäste- u. Verant'zentr.  
Kurkonzert „Büsum-Sextett“  
**14:00** Molenfeuer/Ankerplatz  
Infostand Museumshafenverein  
**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen für Kinder  
**15:00** Gäste- u. Verant'zentr.  
Tanztee mit dem „Büsum-Sextett“  
**16:00** Büsumer Meereswelten  
Haifischfütterung  
**17:00** Biersalon Bonde  
Bundesliga Arena  
**19:00** Mehrzweckhalle  
„Fußball für jedermann“

täglich ab 8<sup>30</sup> geöffnet

**NORDISCHES  
FRÜHSTÜCK  
FÜR  
JEDERMANN**

Café in der **€ 8,-**

**INSEL  
BÜSUM**

HOTEL GARNI

Große Tiefe 32 • Tel. (0 48 34) 96 23 00

Minigolf **BÜSUMER KRABBE** Spielplatz

Ihr Restaurant in Büsum

**Schollenfilet mit Bio-Spargel**  
auf Kressesauce mit Butterkartoffeln € 12,20

**Putensteak mit Bio-Spargel**, überbacken mit  
Tomaten und Käse, Baguette € 10,80

## Muttertag im Vitamaris

Speziell zum Muttertag hat das Gesundheits- und Thalassozentrum Vitamaris ein Verwöhnerlebnis für Mütter vorbereitet. Es besteht aus einem Duftbad, für das verschiedene Duftnoten zur Wahl stehen sowie der anschließenden Pflege mit einem Hautöl, welches man danach auch mit

nach Hause nehmen kann. Für beide Anwendungen kommen ausschließlich Naturkosmetik-Produkte zum Einsatz.

Das Programm zum Preis von € 34,- kann auch vorab in Form eines Geschenkgutscheins an der Kasse des Vitamaris erworben werden.  
Info unter 0 48 34 / 909-124

## Literaturcafé im Gemeindehaus

Am Freitag um 16:00 Uhr findet im evangelischen Gemeindehaus eine Autorenlesung statt: Diakon Klaus Rainer Martin liest aus seinem noch nicht veröffentlichten Manuskript „Der Stiefelmacher“, einer kritischen Sicht auf die Welt aus den Augen eines Schuhmachers.

Weitere Info bei der Kurseelsorge unter 04834/3954

## Flohmarkt beim Kaufhaus Stolz

Am Sonntag ist Flohmarkttag: Auf dem Parkplatz des Kaufhauses Stolz öffnet ab 9:00 Uhr ein Antik und Trödelmarkt. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Wer selbst mit einem Stand dabei sein möchte, kann sich noch anmelden. Der Standaufbau ist ab 6:00 Uhr möglich.

Info unter 0179/9693989

## Hommage an Büsum

*Wenn alle in den Süden fahren,  
dann zieht es mich nach Nord',  
denn Büsum an der Waterkant  
ist der schönste Ferienort.*

*Ich lieb' das Schauspiel der Natur -  
die Ebbe und die Flut,  
die frische, reine Meeresluft  
tut Leib und Seele gut.*

*Am grünen Deich spazieren geh' n  
finde ich wunderschön,  
die Menschen hier sehr freundlich sind  
und wir uns gut versteh' n.*

*Im Strandkorb sitz' ich auch sehr gern  
und schau hinaus aufs Meer,  
dem Lied der Möwen zuzuhör' n  
erfreut mein Herz gar sehr.  
Und bläst einmal ein kalter Sturm*

*auch das nehm' ich in Kauf,  
da setze ich beim Wattlaufen  
die Pudelmütze auf.*

*In Wien da ist es nicht so schön,  
gibt nur ein Häusermeer,  
Büsum hab' ich mein Herz geschenkt,  
ich komme bald wieder her!*

Dieses Gedicht sandte uns Dr. Sonja Berger, Journalistin aus Wien, die gerade zum fünften Mal in Büsum Urlaub macht und damit ihre Liebe zum Nordseebad ausdrückt.

**Büsumer Bernstein Kontor**  
Bernsteinschmuck & Geschenke  
Tel. 0 48 34 / 23 54  
www.bernsteinschleifer.de

**Restaurant China Garden**  
Mittags: Hauptgericht  
mit Vorsuppe ab € 5,90  
Strandstr. 6 • Tel. 0 48 34 / 96 07 58

**Café bei Reisewitz**  
Jeden Freitag Cafémusik  
live vom Klavier mit Carsten Jasper  
Moltkestr. 2-4 (Seemeile) ☎965286

**Ärztl. Notdienst**  
Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92  
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)

**Apotheken-Notdienst**  
Anker-Apotheke, Brunnenplatz (0 48 34) 95 90-0

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**

**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 8 55 67 89

**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

## Was liegt an?



**Büsumer Meereswelten**

Faszinierende Unterwasserwelt ...  
Täglich 11-17 Uhr geöffnet  
Mi. + So: 16 Uhr Haifischfütterung  
Südstrand 9a (Unter dem Wellenbad)  
Tel.: 0173 - 8625377  
www.buesumer-meereswelten.de

**E Aktivmarkt**  
EDBKA **Wolf-Dietrich Bill**  
**Lieferservice**  
Tel. 0 48 34 - 95 950

**Mika Sun** Sonne ist Leben!  
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-21 Uhr  
Sa 9-19 Uhr • So 10-16 Uhr  
Mittelstraße 9 • Tel. 04834-9659969

**Strandrestaurant & Café**  
„Zur Perle“

- Freitag -  
Fischragout mit Reis € 5,-  
Zwei Krabbenfrikadellen  
mit Kartoffelsalat € 6,-

- Samstag -  
Erbsensuppe mit Wursteinlage € 5,-  
Schnitzel „Mailänder Art“ mit Spaghetti,  
Tomatensoße und Parmesan € 6,-

- Sonntag -  
Putenroulade, gefüllt mit Spinat, dazu  
Kroketten und Hollandaise € 5,-  
Schweinesteak in Pfefferling-Rahmsauce  
mit Kroketten € 6,-

Auch außer Haus • Direkt am Sandstrand  
Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

In allen Gesundheitsfragen:  
anker - apotheke Wir kümmern  
uns um Sie!

heiko schwarze  
am brunnenplatz - 25761 büsum  
tel. 0 48 34 / 9 59 00 - fax 95 90 19

**Zur allen Post**  
an der Fischerkirche  
**Hotel und Restaurant**  
- heute -

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:  
Spargelauf mit Krabbenfleisch,  
Tomaten und Käse überbacken,  
dazu Salzkartoffeln **8.90**

Steinbeißerfilet, in Eihülle gebraten,  
mit Tomaten-Basilikumsauce,  
Bandnudeln und gem. Salat **9.40**

Wir empfehlen hierzu 1 Glas  
1/10 ltr. Moselwein **1.-**

**Impressum**

Gesamtherstellung:  
Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Möwenweg 2 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480  
Fax: (0 48 34) 960 488  
E-Mail: info@kluewerbung.de  
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,  
Dithmarschen Tourismus  
Anzeigenpreisliste Nr. 3 vom 08.01.07